

# භම්බෝල්ඩ් විශ්වවිද්‍යාලයේ ගිණු පාර්ලිමේන්තු

## ඡන්දය පිළිබඳ සසජාත්‍ය ප්‍රකාශය

IY SSE statement on the student parliament vote at Humboldt University

ඡර්මානු සසජාත්‍ය විසිනි

2016 ජනවාරි 22

**මේ** සතියේ පැවති හම්බෝල්ඩ් විශ්වවිද්‍යාලයේ සසජාත්‍ය වෙත ඡන්දය ලබාදුන් සහ අපගේ වැඩවල අර්ථභාරී බව බලගතු ලෙස සටිර කළ සැම්මට අපගේ ස්තූතිය පිරිනමන්නෙමු. මෙම ප්‍රතිඵලය, මිලිටරිවාදයට විරැදුද්‍ය අපගේ අරගලය අඛණ්ඩව ඉදිරියට ගෙනයාමට හා වඩාත් දැඩි කිරීමට දුන් පැහැදිලි වරමකි.

පසුගිය මාසවල හම්බෝල්ඩ් විශ්වවිද්‍යාලයේ සසජාත්‍ය කන්ඩායම සිය වැඩවල හරි මැද, ඡර්මානු මිලිටරිවාදයේ නැගීමට එරහි අරගලය පිහිටුවා ගත්තේ ය. අපි රස්වීම් මාලාවක් සහ ලිපි ගනනාවක් ඇසුරෙන්, නව යුද්ධයකට සැරසෙන ජ්‍රේමානු අධිරාජ්‍යවාදයේ අපරාධ යටැසීමට හම්බෝල්ඩ් විශ්වවිද්‍යාලයේ ජේරුග් බලරාස්කි සහ හරුගිඩි මුන්ක්ලර් වැනි මහාචාර්යවරුන් ක්‍රමානුකූලව දරන උත්සාහය පෙන්වාදී ඇත. හම්බෝල්ඩ් විශ්වවිද්‍යාලය යුද්ධයේ සහ සරනාගතයින්ට විරැදුද් වර්ගවාදී ප්‍රකේෂකරනයන්ගේ දාෂ්ටීර්වාදාත්මක කේන්දුයක් බවට පෙරලිමට අපි අධිෂ්ටානයිලිව විරැදුද් වූයෙමු.

මෙම වැඩකටයුතු පසුගිය සති කිහිපය කුල වඩාත් වැදගත් තැනක් අත්කරගෙන ඇත. සිරියාවට කරන සිය මැදිහත්වීම සමඟ ජ්‍රේමානු පාලක ප්‍රභූව මොනම මිලිටරි සීමාවක් හෝ අත්හැර දමා ඇති අතර දෙනික පදනමකින් ජ්‍රේමානු හමුදාව දැවැන්තව සන්නද්ධ

කිරීමක සහ වැඩියුර මිලිටරි මැදිහත්වීම්වල යෙදී සිටියි. ජර්මනියේ ප්‍රාලුල් ආර්ථික ආගක්තයන් වෙනුවෙන් ජර්මන් සොල්දායුවන් ලොවපුරා පිටත් කර හැරීමට නියමිත ය. ඒ අතරම වර්ගවාදය, ස්වෝත්තමවාදය සහ සරනාගතයින්ට එරහි ඉවත්ව නැති ප්‍රභූර ධන්ස්වර දේශපාලනයේ නොවෙන්කළ හැකි මූලය බවට පත්ව ඇත.

විශ්වවිද්‍යාල නිලධාරීන් සසජාත්‍ය හිමි එකා තර්ජන තුළින් බොහෝමයක් සිසුන් තැතිගැනීමට ලක් නොවීම අතිය අර්ථභාරී ය. අපගේ ඡන්ද තුන් ගුනයකින් වැඩි වීම, අපගේ රස්වීම්වල ප්‍රකාශයට පත්වූ ඉහළ සහ සක්‍රීය සහභාගිත්වය සිසුන් සහ තරුනයන් අතර ප්‍රාලුල් ස්ථිරයක් යුද්ධය කරා තල්ලුවට සහ වැඩින වර්ගවාදයට දැඩි සේ විරැදුද් වන බව පෙන්නුම් කරයි.

දැන් කළයුතු වන්නේ මෙම ඡන්ද සක්‍රීය සහයෝගය බවට හැරවීම සි. හම්බෝල්ඩ් සහ ජර්මනියේ අනෙකුත් විශ්වවිද්‍යාල ඇතුළුව ලොවපුරා විශ්වවිද්‍යාලවල සසජාත්‍ය ගොඩනැගීමට සහය වන මෙන් අපි සිසුන්ගෙන් සහ තරුනයන්ගෙන් ඉල්ලා සිටිමු. විශ්වවිද්‍යාල යුද්ධයේ සහ මිලිටරිවාදයේ දාෂ්ටීර්වාදී වින්තන පර්ශ්ව බවට පත්වීමෙන් වලක්වන්න! ජාත්‍යන්තර සමාජවාදී යුද විරෝධී ව්‍යාපාරයක් ගොඩනැගීමට එක් වන්න!

